

Poland-Hrubieszów: Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products
OJ S 35/2023 17/02/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Miejska Hrubieszów
National registration number: 919-10-59-278
Postal address: ul. mjr H. Dobrzańskiego „Hubala” 1
Town: Hrubieszów
NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski
Postal code: 22-500
Country: Poland
Contact person: Anna Jaśkiewicz
E-mail: zp@miasto.hrubieszow.pl
Telephone: +48 846982380
Internet address(es):
Main address: <https://umhrubieszow.bip.lubelskie.pl>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

„Dostawa wyposażenia ramach zadania „Budowa krytej pływalni przy Szkole Podstawowej Nr 2 w Hrubieszowie
Reference number: WIR.271.1.9.2022.AJ

II.1.2. Main CPV code

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

4.1. Przedmiotem zamówienia jest : Dostawa wyposażenia w ramach zadania „Budowa krytej pływalni przy Szkole Podstawowej Nr 2 w Hrubieszowie”

Zamawiający zgodnie z art. 91 ust. 1 ustawy Pzp dopuszcza składanie ofert częściowych z podziałem na 3 części, jak poniżej:

część 1 – „Dostawa wraz z montażem mebli oraz sprzętu AGD, RTV oraz innego sprzętu elektrycznego i elektronicznego”,

część 2 – „Dostawa sprzętu komputerowego wraz z oprogramowaniem”,

część 3 – „Dostawa elementów wyposażenia basenowego”.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 687 227,49 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

„Dostawa wraz z montażem mebli oraz sprzętu AGD, RTV oraz innego sprzętu elektrycznego i elektronicznego”

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

39130000 Office furniture, 39150000 Miscellaneous furniture and equipment, 39290000 Miscellaneous furnishing, 39711100 Refrigerators and freezers, 39711361 Electric ovens, 39711362 Microwave ovens, 39712210 Hair dryers, 39713100 Dishwashing machines, 39713210 Washer/dryers, 39713430 Vacuum cleaners

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: ul. Żeromskiego 29, 22-500 Hrubieszów;

II.2.4. Description of the procurement

4.2.1. część 1 – „Dostawa wraz z montażem mebli oraz sprzętu AGD, RTV oraz innego sprzętu elektrycznego i elektronicznego”, obejmująca:

1) dostawę wraz z montażem mebli oraz sprzętu AGD, RTV oraz innego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, którego należy dokonać w budynku krytej pływalni przy Szkole Podstawowej Nr 2 w Hrubieszowie zlokalizowanym pod adresem: ul. Żeromskiego 29, 22-500 Hrubieszów;

2) dostawę fabrycznie nowego wyposażenia tzn. nieużywanego przed dniem dostarczenia, z wyłączeniem używania niezbędnego dla przeprowadzenia testu poprawnej pracy pochodzącego z oficjalnych kanałów dystrybucyjnych producenta, w zakresie określonym w załączniku nr 1a do SWZ, wraz z jego transportem, rozładunkiem, wniesieniem, ustawieniem, zamontowaniem, podłączeniem w miejscach i pomieszczeniach wskazanych przez Zamawiającego; Zamawiający nie dopuszcza sprzętu i wyposażenia poleasingowego, regenerowanego, powystawowego, używanego.

3) wykonanie niezbędnych pomiarów na miejscu dostawy wyposażenia przed przystąpieniem do realizacji przedmiotu zamówienia w celu dokonania precyzyjnej dostawy;

4) dostarczenie wraz z zamówieniem wymagającej do obsługi instrukcji w języku polskim, włącznie ze wskazówkami dot. użytkowania i konserwacji, jeśli zostały wystawione przez producenta,;

5) dostarczenie dokumentacji technicznej, użytkowej związanej z przedmiotem zamówienia,

- 6) dostarczenie wraz z zamówieniem dokumentów gwarancyjnych wystawionych przez producenta, a także wszelkich niezbędnych do prawidłowego działania przewodów, kabli, złącz, itd. (jeżeli są wymagane do prawidłowego działania produktu),
- 7) wyposażenie stanowiące przedmiot zamówienia musi:
- a) Posiadać właściwe atesty, deklaracje zgodności, świadectwa jakości i dopuszczenia oraz inne dokumenty potwierdzające, że spełnia wszelkie normy i wymagania dla niego przewidziane prawem,
- b) Odpowiadać wymaganiom określonym w niniejszej SWZ,
- 8) dostawa i montaż wyposażenia stanowiącego przedmiot niniejszego zamówienia odbędzie się na ryzyko i koszt Wykonawcy;
- 9) dostawa i montaż wyposażenia, musi odbywać się w godzinach ustalonych z Zamawiającym;
- 10) całość dostarczonego wyposażenia, winna być przed odbiorem złożona (zmontowana) i przygotowana do użytkowania zgodnie ze swoim przeznaczeniem;
- 11) wykonawca zobowiązuje się do posprzątania wszystkich pomieszczeń Zamawiającego, w których realizowany będzie montaż łącznie z wyniesieniem i zagospodarowaniem na koszt wykonawcy zużytych opakowań;
- 12) przywrócenie stanu poprzedniego pomieszczeń zgodnie z techniką wykonania oraz użycia materiałów wg projektu budowlanego pływalni – w przypadku uszkodzeń lub zniszczeń dokonanych podczas dostawy.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Długość okresu gwarancji jakości / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Wykonawca jest zobowiązany wnieść wadium w wysokości: 6.000,00 PLN (słownie: sześć tysięcy zł i 00/100),

II.2. Description

II.2.1. Title

„Dostawa sprzętu komputerowego wraz z oprogramowaniem”

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

30213100 Portable computers, 30213300 Desktop computer, 30216110 Scanners for computer use, 30232110 Laser printers, 30233132 Hard-disk drives, 30237280 Power supply accessories, 30237410 Computer mouse, 30237460 Computer keyboards, 32342100 Headphones, 32420000 Network equipment, 32551300 Telephone headsets, 30191000 Office equipment except furniture

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: ul. Żeromskiego 29, 22-500 Hrubieszów;

II.2.4. Description of the procurement

4.2.2. część 2 – „Dostawa sprzętu komputerowego wraz z oprogramowaniem”, obejmująca:

- 1) dostawę sprzętu komputerowego wraz z oprogramowaniem, której należy dokonać w budynku krytej pływalni przy Szkole Podstawowej Nr 2 w Hrubieszowie zlokalizowanym pod adresem: ul. Żeromskiego 29, 22-500 Hrubieszów;
- 2) dostawę fabrycznie nowego wyposażenia tzn. nieużywanego przed dniem dostarczenia, z wyłączeniem używania niezbędnego dla przeprowadzenia testu poprawnej pracy pochodzącego z oficjalnych kanałów dystrybucyjnych producenta, w zakresie określonym w załączniku nr 1b do SWZ, wraz z jego transportem, rozładunkiem, wniesieniem, ustawieniem, zamontowaniem, podłączeniem w miejscach i pomieszczeniach wskazanych przez Zamawiającego; Zamawiający nie dopuszcza sprzętu i wyposażenia poleasingowego, regenerowanego, powystawowego, używanego.
- 3) wykonanie niezbędnych pomiarów na miejscu dostawy wyposażenia przed przystąpieniem do realizacji przedmiotu zamówienia w celu dokonania precyzyjnej dostawy;
- 4) dostarczenie wraz z zamówieniem wymagającej do obsługi instrukcji w języku polskim, włącznie ze wskazówkami dot. użytkowania i konserwacji, jeśli zostały wystawione przez producenta,;
- 5) dostarczenie dokumentacji technicznej, użytkowej związanej z przedmiotem zamówienia,
- 6) dostarczenie wraz z zamówieniem dokumentów gwarancyjnych wystawionych przez producenta, a także wszelkich niezbędnych do prawidłowego działania przewodów, kabli, złącz, itd. (jeżeli są wymagane do prawidłowego działania produktu),
- 7) wyposażenie stanowiące przedmiot zamówienia musi:
 - a) Posiadać właściwe atesty, deklaracje zgodności, świadectwa jakości i dopuszczenia oraz inne dokumenty potwierdzające, że spełnia wszelkie normy i wymagania dla niego przewidziane prawem,
 - b) Odpowiadać wymaganiom określonym w niniejszej SWZ,
- 8) dostawa i montaż wyposażenia stanowiącego przedmiot niniejszego zamówienia odbędzie się na ryzyko i koszt Wykonawcy;
- 9) dostawa i montaż wyposażenia, musi odbywać się w godzinach ustalonych z Zamawiającym;
- 10) całość dostarczonego wyposażenia, winna być przed odbiorem złożona (zmontowana) i przygotowana do użytkowania zgodnie ze swoim przeznaczeniem;
- 11) wykonawca zobowiązuje się do posprzątania wszystkich pomieszczeń Zamawiającego, w których realizowany będzie montaż łącznie z wyniesieniem i zagospodarowaniem na koszt wykonawcy zużytych opakowań;
- 12) przywrócenie stanu poprzedniego pomieszczeń zgodnie z techniką wykonania oraz użycia materiałów wg projektu budowlanego pływalni – w przypadku uszkodzeń lub zniszczeń dokonanych podczas dostawy.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Długość okresu gwarancji producenta / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Wykonawca jest zobowiązany wnieść wadium w wysokości: 1.000,00 PLN (słownie: jeden tysiąc zł i 00/100),

II.2. Description

II.2.1. Title

„Dostawa elementów wyposażenia basenowego”

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

30213100 Portable computers, 30213300 Desktop computer, 30216110 Scanners for computer use, 30232110 Laser printers, 30233132 Hard-disk drives, 30237280 Power supply accessories, 30237410 Computer mouse, 30237460 Computer keyboards, 32342100 Headphones, 32420000 Network equipment, 32551300 Telephone headsets, 30191000 Office equipment except furniture

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: ul. Żeromskiego 29, 22-500 Hrubieszów;

II.2.4. Description of the procurement

4.2.3. część 3 – „Dostawa elementów wyposażenia basenowego”, obejmująca:

- 1) dostawę elementów wyposażenia basenowego, której należy dokonać w budynku krytej pływalni przy Szkole Podstawowej Nr 2 w Hrubieszowie zlokalizowanym pod adresem: ul. Żeromskiego 29, 22-500 Hrubieszów;
- 2) dostawę fabrycznie nowego wyposażenia tzn. nieużywanego przed dniem dostarczenia, z wyłączeniem używania niezbędnego dla przeprowadzenia testu poprawnej pracy pochodzącego z oficjalnych kanałów dystrybucyjnych producenta, w zakresie określonym w załączniku nr 1c do SWZ, wraz z jego transportem, rozładunkiem, wniesieniem, ustawieniem, zamontowaniem, podłączeniem w miejscach i pomieszczeniach wskazanych przez Zamawiającego; Zamawiający nie dopuszcza sprzętu i wyposażenia poleasingowego, regenerowanego, powystawowego, używanego.
- 3) wykonanie niezbędnych pomiarów na miejscu dostawy wyposażenia przed przystąpieniem do realizacji przedmiotu zamówienia w celu dokonania precyzyjnej dostawy;
- 4) dostarczenie wraz z zamówieniem wymagającej do obsługi instrukcji w języku polskim, włącznie ze wskazówkami dot. użytkowania i konserwacji, jeśli zostały wystawione przez producenta,;
- 5) dostarczenie dokumentacji technicznej, użytkowej związanej z przedmiotem zamówienia,
- 6) dostarczenie wraz z zamówieniem dokumentów gwarancyjnych wystawionych przez producenta, a także wszelkich niezbędnych do prawidłowego działania przewodów, kabli, złącz, itd. (jeżeli są wymagane do prawidłowego działania produktu),
- 7) wyposażenie stanowiące przedmiot zamówienia musi:
 - a) Posiadać właściwe atesty, deklaracje zgodności, świadectwa jakości i dopuszczenia oraz inne dokumenty potwierdzające, że spełnia wszelkie normy i wymagania dla niego przewidziane prawem,
 - b) Odpowiadać wymaganiom określonym w niniejszej SWZ,
- 8) dostawa i montaż wyposażenia stanowiącego przedmiot niniejszego zamówienia odbędzie się na ryzyko i koszt Wykonawcy;
- 9) dostawa i montaż wyposażenia, musi odbywać się w godzinach ustalonych z Zamawiającym;
- 10) całość dostarczonego wyposażenia, winna być przed odbiorem złożona (zmontowana) i przygotowana do użytkowania zgodnie ze swoim przeznaczeniem;

- 11) wykonawca zobowiązuje się do posprzątania wszystkich pomieszczeń Zamawiającego, w których realizowany będzie montaż łącznie z wyniesieniem i zagospodarowaniem na koszt wykonawcy zużytych opakowań;
- 12) przywrócenie stanu poprzedniego pomieszczeń zgodnie z techniką wykonania oraz użycia materiałów wg projektu budowlanego pływalni – w przypadku uszkodzeń lub zniszczeń dokonanych podczas dostawy.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Długość okresu gwarancji jakości / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Wykonawca jest zobowiązany wnieść wadium w wysokości: 3.500,00 PLN (słownie: trzy tysiące pięćset zł i 00/100),

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 218-623634](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: WIR.271.1.9.2022.AJ

Lot No: 1

Title:

„Dostawa wraz z montażem mebli oraz sprzętu AGD, RTV oraz innego sprzętu elektrycznego i elektronicznego”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

30/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 6

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: LOBOS A.Łobos, M. Łobos sp. komandytowa

National registration number: 6760054200

Postal address: ul. Mieczysława Miedwieckiego 17

Town: Kraków

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

Postal code: 31-870

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 497 270,59 PLN

Total value of the contract/lot: 213 494,55 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: WIR.271.1.9.2022.AJ

Lot No: 2

Title:

„Dostawa sprzętu komputerowego wraz z oprogramowaniem”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

30/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3.

Name and address of the contractor

Official name: ELmar Anna Karnas

National registration number: 8133069288

Postal address: ul. 3-go Maja 1/3

Town: Błażowa

NUTS code: PL823 Rzeszowski

Postal code: 36-030

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 36 402,00 PLN

Total value of the contract/lot: 48 764,23 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: Wir.271.1.9.2022.AJ

Lot No: 3

Title:

„Dostawa elementów wyposażenia basenowego”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/02/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Tronus Polska sp. zo.o.

National registration number: 5272680141

Postal address: ul. Ordona 2

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 01-237

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 153 554,90 PLN

Total value of the contract/lot: 309 555,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

1. W związku z tym, że postępowanie prowadzone jest wg przepisów dla dostaw nie obowiązuje art. 95 ust. 1 ustawy Pzp.
2. Informacje w zakresie RODO zawiera Rozdział 22 SWZ.
3. Wykonawca, którego oferta zostanie uznana za najkorzystniejszą, zobowiązany będzie do wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5 % ceny brutto oferty (z podatkiem VAT) – w zakresie każdej z części.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 22458780
Fax: +48 224587800
Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 22458780
Fax: +48 224587800
Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. Odwołanie przysługuje na:

- 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;

2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;

3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany.

Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

Terminy wnoszenia odwołań.

1. Odwołanie wnosi się w terminie:

a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,

b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a.

2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej.

3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

4. Jeżeli zamawiający nie opublikował ogłoszenia o zamiarze zawarcia umowy lub mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty lub nie zaprosił wykonawcy do złożenia oferty w ramach dynamicznego systemu zakupów lub umowy ramowej, odwołanie

wnosi się nie później niż w terminie:

a) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, a w przypadku udzielenia zamówienia w trybie negocjacji bez ogłoszenia albo zamówienia z wolnej ręki - ogłoszenia o wyniku postępowania albo ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, zawierającego uzasadnienie udzielenia zamówienia w trybie negocjacji bez ogłoszenia albo zamówienia z wolnej ręki;

b) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

13/02/2023